

Die Scholle" erscheint seben Sonntag. Schluß ber Inseraten-Annahme Mittwoch früh. — Nachbruck aller Artikel, auch auszugsweise, verboten.

Anzeigenpreis: Die einspaltige Millimeterzeile 15 Groschen, im Rellameteil 125 Groschen. Danzig 10 bzw. 80 Dz. Pf. Deutschland 10 bzw. 70 Gold-Pf

92: 14

Bromberg, den 7. April

1935.

# Die Honigbiene als Glied der menschlichen Siedlung.

Bon Frene Abraham, Bempelburg.

Seit undenklichen Zeiten ist die Honigbiene ein Glied der menschlichen Siedlung gewesen, und fie hat fich darin bis heute so fest behauptet, daß man sich Dorf oder Stadt gang ohne Bienenvolk gar nicht vorstellen fann. (1928 wurde die Biene in Deutschland sogar als "Haustier" anerfannt und in das Biehseuchengeset aufgenommen.) Von welcher Seite man nun auch Bienen und Bienen= zucht betrachten mag, immer nimmt die Honigbiene eine Sonderstellung ein, worauf man ganz besonders achten muß, um ihr gerecht zu werden. Schon dadurch erhält sie eine gang besondere Prägung, weil fie im Gegensat gu allen anderen Ruttieren des Menschen eine doppelte Nutung gestattet. Stets wurde und wird auch noch heute die Biene des Honigs und des Bachfes wegen gehalten. Trobdem der indirette Ruben, den die Sonigbiene dem Menschen durch die Bestäubung 80 Prozent aller Rultur= pflanzen bietet, unendlich groß ist, würde niemand nur aus diesem Grunde Bienen halten. (Sehr bedauerlich!) Die Biene übertrifft in der Tat an volkswirtschaftlicher Bedeutung alle anderen Rustiere. Schon 1811 prägte Christian Konrad Sprengel den Sat, daß jeder Staat dur Erhaltung und Steigerung feiner landwirtschaftlichen Urerzeugung ein stehendes heer von Bienen haben muffe. Beit nötiger denn je brauchen wir die Biene heute. Der Schutz der Honigbiene als Glied der menschlichen Siedlung ist eine Notwendigkeit, durch die die Landwirtschaft und der Obstbauer weit mehr berührt werden, als der Imfer und Bienenhalter felbit.

Die Biene nimmt aber auch durch die Ausführung ihres Wabenbaues und durch ihre Besenseigentümlichkeit eine Sonderstellung im Siedlungsbereich des Menschen ein. Beittragende Folgerungen ergeben die Tatsache, daß die Hontzbiene zu den gesellig lebenden Kerbtieren gehört. Diese Tatsache hat aber oft zu falschen Borstellungen gesührt. Man glaubte, die Bienen wie eine Kinder- oder Schafterde behandeln zu können. Das Bienenvolk ist aber keine Gerde gleichartiger Einzelwesen, die man je nach Belieben teilen oder zusammentreiben kann, sondern eine aus sich selbst herausgewachsene Familie, körperlich zwar selbständiger, in ihren Bedürsnissen aber von einander abhängiger, auseinander sein abgestimmter Einzelwesen." (Dr. E. Zander.)

Diese biologische Gemeinschaft hat in süchterischer, pfleglicher und gesundheitlicher Sinsicht eine große Bedeutung. Diese aus dem Gemeinschaftsleben sich ergebenden Eigentümlichkeiten stellen uns vor ganz andere Aufgaben, wie bei den anderen Nethtieren. Um den Besonderheiten der Bienenzucht gewachsen zu sein, sind gründliche Borkenntnisse und Vertiefung in die Eigenart der Bienen Borbedingung.

Im Gegensah zu den übrigen tierischen Siedlungsgenossen hat die Biene ihre wilden Gewohnheiten noch nicht abgelegt. Es liegt zwar zum Teil am Imker selbst, ob er viele oder wenige Stiche erhält, doch eine Bienenhaltung ohne Stiche ist gänzlich undenkbar.

Für die richtige Bewertung der Biene fällt auch ihr Verhältnis zur Außenwelt ins Gewicht. So eng die Biene im Stocke lebt, der Drang der flugfähigen Volksgenossen nach außen ist lebensnotwendig und unbezähmbar. Sie kennen keine Grenzen, außer die, die ihnen ihr Ortssinn und ihr Heimkehrvermögen ziehen.

So tritt uns die Honigbiene als ein Nuttier von hoher wirtschaftlicher Bedeutung entgegen, das aber durch seine Lebensgewohnheiten ganz aus der Reihe der tierischen Sied-Lungsgenossen des Menschen herausfällt.

# Unfer einheimische Bienenhouig.

Daß wir hier in Posen und Pommerellen den edelsten Honig von unseren Pflanzen gewinnen, ist schon in der Bortriegszeit sestgestellt worden. Während im Westen und Süden Deutschlands für die Bienen der reine Honig in der Überwinterung ruhrerregend wirkt, ist dies bet unserem Honig nicht der Fall. Die Bienen können bei uns ruhig auf reinem Honig überwintern, ohne Schaden zu leiden. In dieser Tatsache liegt das beste Zeichen für die Güte unserer Nektarien.

Bir haben hier in Bestpolen in der Hauptsache Beißestehonig, der hellgoldgelb aussieht. Der Akazienhonig sieht wasserheil aus, kristallisiert sehr schwer und ist ein hochwertiges Produkt. Die Farbe schwankt in den einzelnen Jahren. Die Bodenarten, auf denen die Bäume stehen, sind dabei nicht ohne Einfluß. Je weniger verschiedenartig die Blüten sind, desto lichter fällt die Honigfarbe aus. Lichten Honig aus erster Schlenderung gibt Raps, Ahorn, Himbeere, Akazie, Spariette, Phazelie und Beißtee, dunklen Honig aus zweiter Schlenderung Linde, Buchweizen, Fenchel, Koniseren und Heidekrung. Linde, Buchweizen, Fenchel, Koniseren und Heidekrung. Der vielverlangte Lindenhonig sieht gelb aus und hat einen grünen Schein. Den grünen Schein sieht man nur von oben, wenn der Honig im undurchsichtigen Glase sieht, im durchsichtigen Glase sieht, im durchsichtigen Glase sieht man diesen Schein nicht. Dieser Honig ist ibrigens für die Bienen zur überwinterung ruhrerregend. Reinen Lindenhonig gibt es sehr selten. Nur wer in der

glücklichen Lage ist, bei seinem Bienenstande klein = blätterige Linden zu haben, kann diesen Honig liefern.

Der Lindenhonig wird zu viel verherrlicht und angeboten. Meist ist es kein Blütenhonig. Der edelste Honig ist der Apsels und Birnenblütenhonig, dann der Kastanienhonig, der aber iv selten geerntet wird, daß der glückliche Besiber eines solchen Honigs auf sein Produkt ein Mehrsaches auf den Preis aufschlagen kann. Die Delikatessengeschäfte in den Bädern sind darin Spezialabnehmer. Der Honig von Steinobst, Kirschen, Kslaumen und Esparsette sieht goldgelb aus. Der Walds und heidehonig ist braun, der Rapshonig und andere Ölfrucht-Honige sehen milchte

weiß aus. Beide kandieren sehr schnell. Wenn ein unwissender Kunde ihn kauft, meint er, der Imker hätte ihn mit Zuder gemischt. Auch der Geschmad ist verschieden. Einen sehr füßen Geschmad hat der Seradellahonig. Wenn unser Honig hier in Westpolen manchmal scharf und würzig schmedt, so ist viel Hederichtracht darin. Wer ihn gelinde haben will, rühre ihn jeden Tag einmal durch, bis er in kurzer Zeit dann kandiert. Der Honig bleibt aber weich und schmierdar. Sin späteres Austösen im Vasserbad, wie es hier üblich ist, ist vom übel, die wertvollsten Bestandteile gehen dadurch versoren.

M. Reibe-Nowawies

# Landwirtschaftliches.

Borbereitungen jum Beideauftrieb.

Der fommende Beideauftrieb erfordert eine zweckentsprechende Borbereitung der Tiere, um diesen die Umstellung auf die veränderten Berhältnisse des Beideganges zu erleichtern und eine restlose Berwertung des Beidesutters zu erzielen. Neben der kühleren Ausstallung und Beradreichung erhöhter Rauhs und Saststuttermengen, der Kürzung des Kraststutters, ist für eine regelmäßige Bewegung der Tiere im Freien zu sorgen, damit diese sich an Luft, Licht und die Muskelanstrengungen des Gehens gewöhnen. Mit Kraststutter, Schlempe und Kartossellungemästete Tiere aus warmen Stallungen gewöhnen sich schlecht an den Beidegang, erleiden Verdauungsstörungen und Gewichtsverluste.

Der Erfolg des Weideganges hängt ab von der richtigen Auftriebszeit — der Auftrieb darf nicht zu spät erfolgen —, von der richtigen Besehung und einem dem vorhandenen Futter entsprechenden Amtrieb. Richtige Pflege der Beiden, zweckmäßige Düngung, Instandsehung der Tränkanlagen und der Ambegungen der Weideslächen haben vor dem Austrieb zu erfolgen.

### Luftgutritt in den Aderboden.

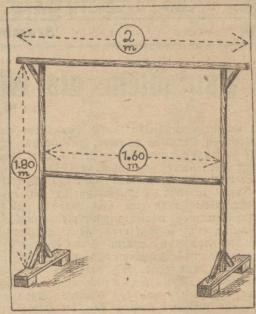
Es muß immer wieder gesagt werden: Bon ganz besonderer Bedeutung für das Gedeihen der Kulturpslanzen ist der genügend freie Luftzutritt in den Boden zum Samenkorn, zur Keimung, zum späteren Burzelstock und zur Zersehung und Aneignung vorhandener Pflanzennährstoffe. Man tut daher gut, den Samen so flach wie mögslich, soweit nicht dadurch Mangel an Feuchtigkeit eintritt, unterzubringen. Biel häufiger wird jedoch durch ein zu tieses Unterbringen des Samenkorns gesehlt. In den oberen Schichten der Ackerkrume ist der Kreislanf der Luft selbstverständlich weit stärker als in den unteren, und umso mehr Sauerstoff kann hier zur Keimung verwandt werden; auch hat die Erfahrung zur Genüge ergeben, daß die slach mit Erde bedeckten Samen sich weit schneller und kräftiger entwicklung gelangen ober sehr spät und selten eine kräftige Pflanze erzeugen.

#### Umbruch des Luzerneichlages.

Die Dauer der Luzerne ist sehr verschieden. Auf tiefgründigen, frästigen, kalkreichen Böden kann sie bei guter Pslege 15 dis 20 Jahre andauern, dagegen wird sie unter weniger günstigen Verhältnissen, besonders wenn der Boden mehr seucht ist, bald lückenhaft und muß deshalb ost schon nach fünse dis sechsjährigem Bestande umgebrochen werden. Das Umbrechen eines Luzerneschlages ist eine schwere Arbeit. Denn die Burzeln erreichen oft Fingerdicke und sind wie verholzt. Am besten läßt sich die Arbeit bei seuchtem Boden aussühren, und unbedingt ersorderlich dazu ist ein starker Pflug mit sehr scharfer Schar. Das Veld soll zuerst nur flach geschält werden, dann liegen bleiben, bis die Furchen gut durchgetrocknet sind, woraus ein mehrmaliges scharses Eggen ersolgt. Im Spätherbst wird erst tief gepflügt.

#### Gine felbftgebaute Teppichflopfftange.

Auf jeden Hof gehört eine Teppichklopfstange. Man kann sich diese auf verschiedene Beise herstellen. Entweder dadurch, daß man große eiserne Binkel in die Band schlägt und auf diesen eine entsprechende Stange besestigt, oder man läßt zwei Stützen in die Erde ein und nagelt darüber



eine Querstange, oder aber, man stellt sich dieses Gerät so her, wie es die Abbildung zeigt. Diese lette Art ist die vorteilhasteste, denn schließlich dient die Stange nicht nur zum Ausklopsen von Teppichen usw., sondern auf ihr sollen auch Kleinwäsche getrocknet oder die Betten gesonnt werden. Da ist es gut, wenn sie transportabel ist und dorthin gestellt werden kann, wo man sie gerade braucht. Ihre Ansertigung zeigt das beigegebene Bild.

# Obst. und Gartenbau.

Der Obstgarten im April.

überall gibt es reichlich Arbeit. Es gilt jest in befonderem Mage, die Beit auszunuten. Roch immer ift Pflanggeit. Bei neu gefetten Bäumen darf das Baumband zunächst nicht fest angebracht werden, damit der Baum sich mit dem Erdreich feten fann. Alte Baumbander find auf ihre Haltbarkeit zu prüfen und auch nachzusehen, ob sich darunter Ungeziefer angesiedelt hat. Ratsam ist imprägniertes Bindematerial zu benuten. Richt jeder Abfall ift als Baumband gerade noch gut genug. Pfähle find, wenn möglich, auf die Gudoftfeite des Baumes gu ftellen, jum Schutz gegen Froftschaden des Stammes. - Die Baummicheibe belege man mit turzem Dung oder feuchtem Torf, der gegen Austrochnen schützt. Bei Standbaumen ift der Baumkessel locker und unkrautfrei zu halten. Auch hierbei verrichtet Torf seine Dienste. Man hat weniger Arbeit, weil haden und Unkrautjäten gespart wird. — Wo Jauche dur Berfügung fteht, gebe man fie in reichlicher Berdunning den Obstbäumen und Beerensträuchern. Richt aber frifch gepflanzten Bäumen! - Durch Ausstreuen von Stidftoffdunger kann jest noch eine Rachbungung erfolgen, am besten in Baffer gelöft. Den meisten Obstbäumen fehlt es ohnehin an Feuchtigkeit. Besonders Wandspolierbäume leiden unter ftarker Trodenheit. Auch das Beerenobst darf beim Baffern nicht vergeffen werden. - Die Spaliere find in Ordnung ju bringen. Obstpyramiden und Buichbäume, deren Obitwert trot genügenden Ausschnittes ju eng ift, werden mit Sperrholgern gefpreigt. - Bei ben nicht streng geformten Spalieren (Pfirsiche und Cauerfirschen), die sischgrätenariig als Facherform gezogen wer-ben, muß das Binden ber Afte gefühlsmäßig geschehen. Die Berteilung muß aber einigermaßen loder geschehen, denn Licht und Luft muß der Baum haben. - Fir die Ausführung von Beredelungen ift jest die beste Beit, fo= fern zwischen Solz und Rinde veredelt werden foll. re nach Aftitärke find mehrere Reifer aufzuseben. ichlechten Träger und minderwertigen Sorten muffen verschwinden, wenn der Obstban einträglich fein foll. -Obitbaume, die riffige Rinde zeigen, oder deren Stamm im Berhaltnis zur Krone ju ichwach bleibt, werden durch fentrechte Längsstreifen am Stamm in der Stärfe ber Rinde geribt (geschröpft).

Bur Erzielung einer frühen Erdbeerernte umgibt man die Beete mit einem Notkasten. Etwa 30 Zentimeter hohe Bretter werden auf die hohe Kante gestellt und an kurze Pflöcke genagelt. So entsteht auf einsache Weise ein sogenannter kalter Kasten, der mit Frühbeetsenstern gedeckt wird. Ein leichter "Umschlag" des Kastens und nachts Strohmattendeckung der Fenster sördern Wachstum und Blüte zur Erzielung einer Frühernte.

Bei der Schäblingsbeschämpfung steht jeht die sonannte Borblütensprihung gegen Schorf und Raupen im Bordergrund; sie ist beim Anospenausbruch auszusähren. Gleich nach dem Absall der Blütenblätter solgt die erste Nachblütensprihung und bei Außgröße der Früchte die zweite Nachblütensprihung mit Mitteln, die vom Deutschen Pflanzenschuckdenst empsohlen werden.

Gartenbauinspettor A.

### Filgftreifen gum Unbinden der Obftbaume.

Filzstreifen, aus alten hüren hergestellt, eignen sich vorzäglich zum Anbinden der Obstbäume. Ihre Haltbarfeit genügt vollständig, auch sind sie elastisch, weich und ohne scharfe Kanten. Sie sind daher anderen Besestigungsmaterialien, wie Stricken und Beiden, vorzuziehen, welch letzere sehr häusig in den Stamm einschneiden und dadurch den Baum krank machen.

# Biehzucht.

### Rälteichut für Ferfel.

Ein Siedler ohne Schweinemast (und sei es auch nur für den Gigenbedarf) ist beinahe nicht denkbar. Biele bringen aufangs die Mittel für den Ankauf einer Zuchtsau nicht auf und müssen demnach mit Ferkeln beginnen. Diese lebten bisher mit dem ganzen Burf vereint, wobei des Nachts der Bärmehaltung wegen eng zusammengerückt wurde. Nun sieht sich so ein armes Burm allein den vier Stallwänden gegenüber und zu dem Heimweh kommt noch eine bisher ungewohnte Ernährung von der Hand eines neuen Pflegers. Da erkältet sich so ein Tierchen leicht und wird den Gusten manchmal nie wieder recht los.

Dem kann man vorbeugen, wenn man gleich zwei ober mehr Ferkel einkauft und ihnen eine Kiste in den Stall stellt, deren vordere Seite durch einen Sack verhängt ist. Die Ferkel werden sich hierhin gern zurückziehen, bedeutend weniger Futter zur Bärmeerzeugung verbrauchen und ihrem Pfleger durch flotte Zunahme Frende bereiten. i.

### Wie oft sollen die Kühe täglich gemolken werden?

Bei täglich dreimaligem Melken geben die Kühe mehr Milch als bei zweimaligem Melken, da durch den öfteren Reiz des Melkens die Milchbildung gesördert wird. Indes fallen die Unterschiede bei geringen Milchleiftungen gegenüber den Zeit= und Arbeitsersparnissen nicht so sehr ins Gewicht, so daß man dei einer Leistung dis zu 15 dis 18 Litern keine nennenswerten Verluste bei zwei maligem Melken hat. Tiere mit höheren Leistungen sollten nach Möglichkeit dreimal gewolken werden, desgleichen frischnilchende, namentlich nach dem ersten Abkalben. Bei Leistungstieren wird das dreimalige Melken gleichzeitig Gesunderhaltung der Euter beitragen.

# Gestügelzucht.

Rüfen und Zuchthühner im April.

Der April ift der Küfenmonat. Bas der Marg in diefer Begiehung (Schlüpfen, Wachstum und Bahl Rüchlein) an Enttäufchungen gebracht bat, fann vielfach im April noch wiedergutgemacht werden. Auf den fleinen und mittleren landwirtschaftlichen Gehöften halten die Befiterinnen immer noch daran fest, die Küfen felber auß= brüten zu laffen. So gang untlug ift das nicht. Lieber eine Glucke zu viel gefett, als eine zu wenig, aber dabei nicht ein Ei zu viel untergelegt. Die Brutnefter follten geschlossen sein; die Gluden werden täglich zu bestimmter Zeit abgehoben. 15 bis 20 Minuten wird ihnen Freiheit gegeben. Das Schieren der untergelegten Bruteier darf nicht vergessen werden. Die ihnen zuträglichste Wärme haben die Küfen zunächst unter der Glucke. Mannigsaltiges Futter, dabei viel Grünes, ift für fie unerläßlich. Als Futter reichen wir ihnen aber nicht etwa die gewöhnliche gelbe Hirfe, sondern ein Gemenge aus mancherlei Körnern bestehend, wie es die Futterfabrifen in den Sandel bringen. Wir können und das Gemisch aber auch selbst herstellen, nämlich aus: Spitfaat oder Glanz, Bunthirfe, Buchweizen, etwas Sanf, zerkleinertem Beizen, einigen Reis= körnern, zerschlagener Gerfte und dergleichen. Aus Backfutter und Kartoffelflockengrieß, dem wir zerschnittene Fleischabfälle hingutun, bald auch Fifch- und Fleischmehl, bereiten wir für die Rufen ein Weichfutter. Lebertran fommt auch hinzu, aufs Lüken 2 Gramm gerechnet. Als Grünes bieten wir Bogelmiere (Sternfraut), Löwenzahn (Kuhblumen), zerkleinerte Brenneffeln, fpaterbin Salat, Bicorien ufw.

Der Plat, an dem die Glude sich mit ihren Küfen besonders auch während der Nacht gern aushält, ist oft zu reinigen. Den Küfen ist zum Bachstum frische Lust ein Haupterfordernis.

Die Legetätigkeit der Haushühner ist im April auf der Höhe. Durch reichliche Gaben von Fisch- und Fleischmehl, wobei wir auf jede Henne 6 bis 8 Gramm rechnen, wird die Legetätigkeit noch gesteigert. Garnelen tragen dazu auch viel bei. Grünes aller Ari spielt bei der Fütterung jett eine Hauptrolle. Wo frisches Grün sehlt, werden als Ersah Futterrüben (Turnips) gestampst dargereicht. Das Körnersutter besteht jett für sie aus zwei Teilen Weizen und je einem Teil Gerste und Hafer. Mais gibt es nur ab und zu einige Körner; denn er seht viel Fett an.

Ende des Monats melden sich schon mehr Glucken. Deswegen sind die Sier tagsüber mehrmals den Restern zu entnehmen, da sonst die Sier leicht angebrütet werden. Haben die Hennen Reigung zum Berlegen, so sind meist die unsauberen bzw. mit Milben behafteten Legenester daran schuld. Zur Bertilgung der Blutsauger stäuben wir die Rester mit einem der im Handel erhältlichen Mittel ein. Paul Cohmann.

#### Kartoffelflodengrich als Rüfenfutter.

Rartoffelsloden sind bei der Geflügelsütterung ganz vortrefflich. Sie weisen, vor allem auch im Hindlic auf ihren Preis, ein recht beachtliches Nährstoffverhältnis auf. Dasselbe gilt für die Rücktände der Kartoffelsloden bzw. für die absichtlich, z. B. mit einer Schrotmühle, zu einer Art Grieß zerkleinerten Kartoffelsloden. Sie sind gerade für die jetige Kütenaufzucht aller Geflügelarten hochwertig und dabei billig, um so mehr, als etwa ein Drittel des Weichfutters oder der Trockenmischung für Küfen aus Kartoffelslockengrieß bestehen kann.

## So erhält man befruchtete Ganfeeier!

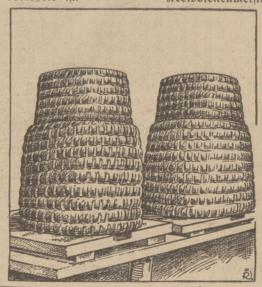
Man darf einem Gänserich nie mehr als 4—5 Gänse beigeben. Gans und Gänserich dürsen nur vom 2. dis 4. Lebensjahr zur Zucht verwendet werden, da sie in dieser Zeit am fruchtbarsten sind. Ferner muß man den Tieren Gelegenheit geben, die Begattung auf dem Wasser zu vollziehen, da sie daselbst erfolgreicher ist, als wenn sie auf dem Lande geschieht. Im Winter befreie man deshalb einige Stellen der Genässer vom Gise und treibe die Gänse dorthin.

# Bienengucht.

Beralteter, völlig unrentabler Bienenguchtbetrieb.

Man trifft ihn leider noch sehr oft an, besonders draußen auf dem flachen Lande. Wenn die Haupttracht beginnt, werden auf die besetzen Körbe kleine Körb chen, vollständig leer aufgesetzt (Abbildung) und es wird dann den Bienen überlassen, diese mit Honig vollzutragen oder — auch nicht. Die Waben werden an die Strohwülste angebaut. Beim Schleubern müssen sie ausgeschnitten und teilweise zerstört werden. Die Bienen sind dann in die Notwendigkeit versetzt, neuen Wabendau aufzusühren. Das ist sehr große Zeitverschwendung. Die Ersahrung lehrt immer wieder, daß es einem Volke vielzleichter wird, zehn Pfund Honig einzutragen als ein Pfund Wachs zu produzteren. Ziehen wir daraus doch die selbstverständlichen Folgerungen! Die Trachtverhältnisse verlangen heute eine viel intensivere Ausnühung.

Als Honigräume bürfen nur Auffahtästen mit Rahmen und fünftlichen Mittelwänden in Betracht kommen. Sind die ausgebauten Waben geschleudert, werden sie den Bienen sofort wieder zum neuen Füllen zurückgegeben. In unserer deutschen Flora liegen Millionenschätze ungehoben, weil die Ausnühung der sprichwörtlich gewordenen Arbeitskraft und Schaffenslust des emfigsten aller Tiere eine völlig verkehrte ist. Kreisbienenmeister B.



# == Für den Ostertisch.

### Befüllte Ofterlammbruft.

Aus einer fleischigen Lammbrust löst man die Knochen, füllt die Brust mit einer guten Farce, näht sie zu, brät sie in Butter braun und läßt sie dann auf einer Unterlage von Speckscheiben gut zugedeckt bei gelindem Feuer recht langsam dünsten, wobei man sie häusig begießt. Beim Anrichten zieht man die Fäden heraus und gibt eine Madeiratunke dazu.

#### Diterlammbruft auf Samburger Art.

Eine Lammbrust mit dem dazugehörigen Schulterstück wird gehäutet, ausgelöst und in einer Fleischbrühe langsam weich gekocht, nach dem Abtropsen mit Salz bestreut und unter einem beschwerten Holzdeckel bis zum Erkalten gepreßt. Dann stutt man sie zurecht, übergießt sie mit siedender Butter, bestreut sie mit einer Mischung von geriebener Semmel und Parmesankäse, brät sie auf beiden Seiten in einer flachen Pfanne hellbraun und reicht sie mit einer Tomatentunke.

#### Diterlammrippchen in Blätterteig.

Nachdem die Koteletten geformt, geklopft und ein wenig gesalzen sind, schwist man einige Löffel gehacte Schalvten und Petersilie in Butter, legt die Koteletten dazu und dünstet sie auf beiden Seiten gar, überstreicht sie darauf messerväckenstark mit einer Kalbsleischfarce, träufelt etwas Zitronensaft darauf und hüllt sie in dünn ausgerollte, herzsörmig zugeschnittene Blätterteigplatten, doch so, daß daß Rippchen unbedeckt bleibt. Dann überstreicht man sie mit Et, bäckt sie auf einem Blech im Ofen goldgelb und gibt sie mit einer Tomatentunke.

#### Pfanntucheneier.

Man bereitet dafür einen Pfannkuchenteig. Als Form braucht man halbe Blechschalen. Sie werden gut außgemehlt, dann drückt man den Pfannkuchenteig hinein und läßt ihn gehen. Die offene Seite der halben Schalen wird sich nun leicht heben. Sind die Eier genügend aufgegangen, werden sie auß der Blechsorm heraußgenommen und in heißem Fett goldgelb gebacken, gezuckert und glasiert.

#### Gefüllte Teighafen.

Die Hasen werden aus Biener oder Sandtortenmasse hergestellt und mit Marmelade oder einer Buttercreme gefüllt. Die Hasen können auf zwei Arten hergestellt werden. Man bäckt die Teighasen in Blechsormen ab und höhlt sie in erkaltetem Zustand aus. Dann füllt man in die Höhlung eine Schokoladen- oder Fondantsüllung, legt je zwei Hälften zusammen und überzieht sie mit Zuckerglasur oder Schokolade. Die zweite Art der Herklung erfordert etwas mehr Geschicklichkeit. Man schneidet aus Biskuit entsprechende Hasensormen aus, fügt sie mit der Füllung zu einem ganzen liegenden Hasen zusammen, den man ganz nach Belieben größer oder kleiner machen kann, und überzieht die Teile mit Marzipanmasse, aus der man auch Beine und Ohren formt. Man kann die Hasen auch mit weißem Zuckerguß überziehen, muß sie aber nach dem Trocknen im Ofen etwas anbräunen.

### Ginfache Ofterhasen aus Teig.

Man verwendet hierfür 125 Gramm Honig, 50 Gramm Zuder, etwas Zimt und Nelken, fein gestoßen, 250 Gramm feines Mehl, ein Ei, ein Bachpulver. Den Honig läßt man zergehen, gibt Zuder und Gewürz hinzu, darauf das Ei und das Mehl, das mit dem Bachpulver gut verrührt wurde. Der Teig wird gut durchgeknetet und auf dem Bachrett ca. ½ Zentimeter dick ausgerollt. Mit einer entsprechenden Form sticht man die Hasen aus und bäckt sie bei Mittelhitze im Ofen gar. Darauf werden sie mit einer Schokoladenglasur bestrichen und trocknen gelassen.

### Gute Luft ist der beste Freund des Menschen

und der eingeatmete Sauerstoff seine beste Medizin. Darum lüste das Wohnzimmer nicht ein mal, sondern zehn mal am Tage, mache Durchzug, bis die Lust auch in der hintersten Sche sich erneuert hat. Schlase im Sommer bei offenem Fenster. Getrauft du dir solches nicht auch im Winter, so sorge wenigstens für Lustwechsel durch das Nebenzimmer.

#### Soll man gang duntel oder hell ichlafen?

Reines von beiben! Man bedenke, wie weise die Natur die Nacht zum Tage und den Tag zur Nacht durch die Dämmerung des Morgen- und Abendlichtes hinüberleitet. Anders würde unser Auge durch den Kontrast von hell und dunkel und umgekehrt sehr unangenehm berührt werden. Das Schlafzimmer sei darum mäßig erhellt, gegen Sonnenslicht entsprechend verhängt. Das Kopsende des Bettes sei vom Fenster abgekehrt, so daß man beim Erwachen nicht sogleich ins Helle sehen muß.

Berantwortlicher Redakteur für den redaktionellen Teil: Arno Strofe; für Anzeigen und Reklamen: Edmund Praysgodaki: Druck und Berlag von A. Dittmann, T. 3 o. p., fämtlich in Bromberg.